



ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ

Βρυξέλλες, 30.05.1997  
COM(97) 254 τελικό

Πρόταση

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2505/96 σχετικά με το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης αυτόνομων κοινοτικών δασμολογικών ποσοτώσεων όσον αφορά ορισμένα αγροτικά και βιομηχανικά προϊόντα

(υποβληθείσα από την Επιτροπή)



## ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

1. Κατόπιν αιτήσεων που διτύπωσαν ορισμένα κράτη μέλη, οι υπηρεσίες της Επιτροπής, σε συνεργασία με τους σχετικούς κυβερνητικούς πραγματογνώμονες, εξέτασαν το ενδεχόμενο ανοίγματος, αύξησης και παράτασης των δασμολογικών ποσοστώσεων για ορισμένα βιομηχανικά προϊόντα.
  2. Η εν λόγω εξέταση, που πραγματοποιήθηκε κατά τη συνεδρίαση της ομάδας "Δασμολογική οικονομία", οδήγησε στη διαπίστωση ότι μια λύση που να προβλέπει το άνοιγμα, την αύξηση και την παράταση των δασμολογικών ποσοστώσεων όσον αφορά τα εξεταζόμενα στην πρόταση κανονισμού προϊόντα, θα μπορούσε να έχει τη συμφωνία των κρατών μελών χωρίς ωστόσο να διαταραχθεί η αγορά των εν λόγω προϊόντων.
- Αυτό είναι το αντικείμενο της συνημμένης πρότασης κανονισμού.

Πρόταση  
ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) ...../97 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2505/96 σχετικά με το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης αυτόνομων κοινοτικών δασμολογικών ποσοστώσεων όσον αφορά ορισμένα αγροτικά και βιομηχανικά προϊόντα

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη περί ιδρύσεως της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 28,

την πρόταση της Επιτροπής,

Εκτιμώντας:

ότι, με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2505/96<sup>1</sup>, το Συμβούλιο προέβη στο άνοιγμα κοινοτικών δασμολογικών ποσοστώσεων όσον αφορά ορισμένα αγροτικά και βιομηχανικά προϊόντα· ότι κρίνεται σκόπιμο να ληφθούν τα κατάλληλα μέτρα για την κάλυψη των αναγκών εφοδιασμού της Κοινότητας όσον αφορά τα εν λόγω προϊόντα υπό τους ευνοϊκότερους κατά το δυνατόν όρους· ότι, ως εκ τούτου, είναι σκόπιμο να ανοιχθούν κοινοτικές δασμολογικές ποσοστώσεις με μειωμένο ή μηδενικό δασμό ανάλογα με τις εκάστοτε ποσότητες, να αυξηθούν οι ποσότητες και να παραταθεί η ισχύς ορισμένων υφιστάμενων δασμολογικών ποσοστώσεων, χωρίς να διαταραχθεί η ισορροπία των αγορών των εν λόγω προϊόντων·

ότι οι τροποποιήσεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3059/95<sup>2</sup> που έχουν επέλθει με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2505/96 δεν ισχύουν πλέον, κρίνεται σκόπιμο να διαγραφεί η αναφορά στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 3059/95 από τον τίτλο του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2505/96·

ότι, κατά συνέπεια, ο εν λόγω κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2505/96 πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως·

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ :

Άρθρο 1

Ο τίτλος του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2505/96 αντικαθίσταται από τον ακόλουθο τίτλο:

“Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2505/96 του Συμβουλίου, της 20ής Δεκεμβρίου 1996, για το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης αυτόνομων κοινοτικών δασμολογικών ποσοστώσεων όσον αφορά ορισμένα αγροτικά και βιομηχανικά προϊόντα”.

Άρθρο 2

Το παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2505/96 τροποποιείται ως εξής:

---

<sup>1</sup> ΕΕ αριθ. L 345 της 31.12.1996, σ. 1

<sup>2</sup> ΕΕ αριθ. L 326 της 30.12.1995, σ. 19. Ο κανονισμός τροποποιήθηκε την τελευταία φορά από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2505/96 (ΕΕ αριθ. L 345 της 31.12.1996, σ. 1)

- οι γραμμές του πίνακα που παρατίθεται στο παράρτημα I του εν λόγω κανονισμού οι οποίες αντιστοιχούν στους αύξοντες αριθμούς 09.2711, 09.2837, 09.2935, 09.2939 και 09.2945, διαγράφονται και αντικαθίστανται από εκείνες που περιέχονται στον πίνακα του παραρτήματος I του παρόντος κανονισμού.
- προστίθενται οι δασμολογικές ποσοστάσεις που παρατίθενται στο παράρτημα II του παρόντος κανονισμού.

### Άρθρο 3

Ο παρών κανονισμός τίθεται σε ισχύ την έβδομη ημέρα μετά τη δημοσίευσή του στην Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων.

Εφαρμόζεται από 1ης Ιανουαρίου 1997.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες,

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

Αύξων αριθμός	Κωδικός ΣΟ	Υποδιαίρεση TARIC	Περιγραφή εμπορευμάτων	Όγκος των ποσοστώσεων	Ποσοστιαίος δασμός (%)	Ποσοστιαία περίοδος
09.2711	7202 41 10 7202 41 91 7202 41 99	-	Σιδηροχρώμιο  - που περιέχει κατά βάρος περισσότερο από 4% άνθρακα	765.000 τόνοι	0	1.1. - 31.12.
09.2837	ex 2903 49 80	10	Βρωμοχλωρομεθάνιο	700 τόνοι	0	1.1.-31.12.
09.2935	3806 10 10	-	Κολοφώνια από νωπές ελαιορρητίνες	70.000 τόνοι	0	1.1.-30.6.97
09.2939	ex 8543 89 90	59	Τασιελεγχόμενοι ταλαντωτές (VCO), εκτός από τους θερμοαντισταθμιστικούς, αποτελούμενοι από ενεργητικά και παθητικά στοιχεία συναρμολογημένα σε τυπωμένο κύκλωμα περικλεισμένο σε κιβώριο που φέρει :  - αναγνωριστική ένδειξη αποτελούμενη εν όλω ή εν μέρει από έναν από τους ακόλουθους συνδυασμούς γραμμάτων και αριθμών :  1012TDK, 1019TDK, EK304, MQC403, MQC404, MQE001, MQE041, MQE042, MQE051, MQE201, MQE411, MQE501, URAE8X956A, URAB8, URAE8X960A, VD2S40, VD2S41, VD5S07  - ή άλλη αναγνωριστική ένδειξη που αντιστοιχεί σε συσκευές ανταποκρινόμενες στην παραπάνω περιγραφή	13.000.000 μονάδες	0	1.1.-30.6.97
09.2945	ex 2940 00 90	10	Καθαρή ξυλόζη	2.250 τόνοι	0	1.1.-31.12.

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ

Αύξων αριθμός	Κωδικός ΣΟ	Υποδιαίρεση TARIC	Περιγραφή εμπορευμάτων	Όγκος των ποσοτώσεων	Ποσοστιαίος δασμός (%)	Ποσοστιαία περίοδος
09.2871	ex 7011 20 00	70	Οθόνες από γυαλί με διαγώνιο 723 mm ( $\pm$ 3 mm) και διαστάσεις 602 x 477 mm ( $\pm$ 2 mm), με κυλινδρική κάμψη, που προορίζονται για την κατασκευή εγχρώμων σωληνωτών καθοδικών λυχνίων (α)	400.000 μονάδες	0	1.7.- 31.12.97
09.2938	ex 7011 20 00	65	Οθόνες από γυαλί με διαγώνιο: - 604,5 mm ( $\pm$ 3mm) και διαστάσεις 340 x 541 ( $\pm$ 2mm), με κυλινδρική κάμψη, - 708 mm ( $\pm$ 3mm) και διαστάσεις 404 x 633 mm ( $\pm$ 2 mm), με κυλινδρική κάμψη, - 812,8 mm ( $\pm$ 3mm) και διαστάσεις 463,8 x 725,5 mm ( $\pm$ 2mm), με κυλινδρική κάμψη, που προορίζονται για την κατασκευή εγχρώμων σωληνωτών καθοδικών λυχνίων (α)	125.000 μονάδες	0	1.7.- 31.12.97
09.2939	ex 8543 89 90	59	Τασελεγχόμενοι ταλαντωτές (VCO), εκτός από τους θερμοαντισταθμιστικούς, αποτελούμενοι από ενεργητικά και παθητικά στοιχεία συναρμολογημένα σε τυπωμένο κύκλωμα περικλειόμενο σε κιβώριο που φέρει :  - αναγνωριστική ένδειξη αποτελούμενη εν όλω ή εν μέρει από έναν από τους ακόλουθους συνδυασμούς γραμμάτων και αριθμών :  1012TDK, 1019TDK, EK304, MQC403, MQC404, MQE001, MQE041, MQE042, MQE051, MQE201, MQE411, MQE501, URAE8X956A, URAB8, URAE8X960A, VD2S40, VD2S41, VD5S07  - ή άλλη αναγνωριστική ένδειξη που αντιστοιχεί σε συσκευές ανταποκρινόμενες στην παραπάνω περιγραφή	19.000.000 μονάδες	0	1.7.- 31.12.97
09.2950	ex 2905 50 10	20	2-χλωροαιθανόλη που προορίζεται για την παρασκευή υγρών θειοπλαστών της διάκρισης 4002 99 90 (α)	1.500 τόνοι	0	1.7.- 31.12.97
09.2951	ex 3302 90 90	10	Ακατέργαστο μίγμα γερανιόλης και νερόλης που περιέχει κατά βάρος: -55% γερανιόλη ( $\pm$ 5%); -34% νερόλη ( $\pm$ 3%) - 7% υδρογονάνθρακες ( $\pm$ 3%)	1.500 τόνοι	0	1.7.- 31.12.97
09.2952	ex 5504 90 00	10	Ίνες από κυταρίνη που λαμβάνονται με νηματοποίηση σε οργανικό διαλύτη (lyocell)	11.120 τόνοι	3	1.7.- 31.12.97

09.2953	ex8529 90 89	34	Πληκτρολόγια, εξ ολοκλήρου από σλικόνη, που περιλαμβάνουν πλήκτρα τυπωμένα, προοριζόμενα για την κατασκευή κινητών ραδιοτηλεφωνικών συσκευών της διάκρισης 8525 20 91 (α)	4.800.000 μονάδες	0	1.7.- 31.12.97
09.2954	ex 2926 90 80	55	3-[Τριφθωρομεθύλιο] φαινυλοακετονιτρίλιο	48 τόνοι	0	1.7.- 31.12.97
09.2955	ex 2932 19 00	60	Flurtamone (ISO)	100 τόνοι	0	1.7.- 31.12.97
09.2956	ex 3818 00 10	60	Δίσκος από πυρίτιο ενισχυμένο που έχει υποστεί επεξεργασία με υδρογόνο σε υψηλή θερμοκρασία (με την ονομασία "hydrogen-annealed wafer"), διαμέτρου 150 mm ( $\pm 0,5$ mm), που προορίζεται να χρησιμοποιηθεί στην κατασκευή προϊόντων της κλάσης αριθ. 8542 (α)	40.000 μονάδες	0	1.7.- 31.12.97
09.2957	ex 8507 90 98	10	Κυλινδρικό κύπελο πρεσαριστό, από μη κεκραμένο χάλυβα, επινικελωμένο, για συσσωρευτές, διαμέτρου τουλάχιστον 13 mm, αλλά το πολύ 17 mm, και ύψους τουλάχιστον 27 mm, αλλά το πολύ 70 mm	25.000.000 μονάδες	0	1.7.- 31.12.97
09.2958	ex 8540 11 19	91	Έγχρωμος καθοδικός σωλήνας, με εκτοξευτές ηλεκτρονίων, τοποθετημένους τον ένα κοντά στον άλλο (τεχνική <i>in-line</i> ), με διαγώνιο οθόνης ίση ή μεγαλύτερη των 89 cm	6.000 μονάδες	0	1.7.- 31.12.97
09.2959	ex 4804 41 91	10	Χαρτί και χαρτόνια, με την ονομασία "saturating kraft", εξ ολοκλήρου από μη λευκασμένες παρθένες ίνες που λαμβάνονται με τη χημική μέθοδο με θειικό άλας, με δάρος κατά $m^2$ μεριδότερο από 150 g αλλά λιγότερο από 225 g, που προορίζεται να χρησιμοποιηθεί στην κατασκευή προϊόντων της διάκρισης 3921 (α)	8.000 τόνοι	0	1.7.- 31.12.97
09.2960	ex 4804 51 90	10	Χαρτί και χαρτόνια κραφτ, με δάρος κατά $m^2$ ίσο ή ανώτερο των 225 g, που προορίζεται να χρησιμοποιηθεί στην κατασκευή προϊόντων της διάκρισης 3921 90 30 (α)	7.000 τόνοι	0	1.7.- 31.12.97
09.2961	ex 5402 43 90	10	Νώμα από διμερείς συνθετικές ίνες συνεχείς, μη ελαστικοποιημένες, χωρίς στρίψιμο, με πυρήνα από τereφθαλικό πολυαιθυλένιο και περίβλημα από πολυαμίδιο-6, που περιέχουν κατά βάρος 75 % ή περισσότερο αλλά όχι περισσότερο από 77 % τereφθαλικό πολυαιθυλένιο, των 1.650 decitex, προοριζόμενο για την κατασκευή υλικών επικάλυψης στεγών(α)	650 τόνοι	0	1.7.- 31.12.97



## ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΟ ΔΕΛΤΙΟ

1. Κονδύλιο του προϋπολογισμού : Κεφ. 12 άρθρο 120
2. Νομική βάση : άρθρο 28 της συνθήκης
3. Τίτλος του δασμολογικού μέτρου : τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2505/96 σχετικά με το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης αυτόνομων κοινοτικών δασμολογικών ποσοτώσεων όσον αφορά ορισμένα αγροτικά και βιομηχανικά προϊόντα
4. Στόχος : Διασφάλιση, υπό ευνοϊκούς όρους, της κάλυψης των αναγκών της κοινοτικής μεταποιητικής βιομηχανίας.
5. Τρόπος υπολογισμού :

Περιγραφή των προϊόντων	Διακύμανση της ποσότητας της ποσότωσης (μονάδα/τόνοι)	Διακύμανση της προβλεπόμενης τιμής (Ecu/μονάδα)	Διακύμανση του κανονικού δασμού (σε %)	Διακύμανση του ποσοστωτικού δασμού (σε %)	Αναμενόμενη διακύμανση της απώλειας εσόδων σε σχέση με την προηγούμενη ποσοστωτική περίοδο (σε ECU)
Σιδηροχρώμιο	+ 215.000 τ  (αρχική ποσότητα : 550.000 τ)	0  (αρχική τιμή: 1.478)	-0,8  (αρχικός δασμός : 6,4)	0	17.795.120
Βρωμοχλωρομεθάνιο	+ 350 τ  (αρχική ποσότητα : 350 τ)	0  (αρχική τιμή: 2.958)	-0,7  (αρχικός δασμός : 7)	0	65.224
Οθόνες από γυαλί	+400.000 μ  (αρχική ποσότητα : 350.000 μ).	0  (αρχική τιμή: 11)	-0,6  (αρχικός δασμός: 5,8)	0	228.800
κολοφάνια από ναυπές ελασθητικές	+20.000 τ  (αρχική ποσότητα : 50.000 τ)	0  (αρχική τιμή: 32,5)	0  (αρχικός δασμός: 5)	0	32.500
Οθόνες από γυαλί	+125.000 μ  (αρχική ποσότητα: 515.000 μ)	0  (αρχική τιμή: 2,5)	-0,6  (αρχικός δασμός: 5,8)	0	16.250

Ταλαντωτές	+23.000 000 μ (αρχική ποσότητα: 9.000.000 μ)	0 (αρχική τιμή: 1,9)	0 (αρχικός δασμός: 5)	0	2.185.000
Ξυλόξη	+750 τ (αρχική ποσότητα: 1.500 τ)	0 (αρχική τιμή: 2.100)	0 (αρχικός δασμός: 16)	0	252.000
Χλωροαιθανόλη	1.500 τ	αρχική τιμή: 733	αρχικός δασμός: 6,5	0	71.500
Μίγμα γερανιόλης και νερόλης	1.500 τ	αρχική τιμή: 3.000	αρχικός δασμός: 2,1	0	94.500
Iyocell	11.120 τ	αρχική τιμή: 2.900	αρχικός δασμός: 6,8	αρχικός δασμός: 3	1.225.424
Πληκτρολόγια	4.800.000 μ	αρχική τιμή: 0,66	αρχικός δασμός: 4,7	0	148.896
TAN	48 τ	αρχική τιμή: 15.625	αρχικός δασμός: 11,1	0	83.250
flurtamone	100 τ	αρχική τιμή: 25.000	αρχικός δασμός: 7,1	0	177.500
Δίσκος ενισχυμένου πυριτίου	60.000 μ	αρχική τιμή: 40,8	αρχικός δασμός: 6,9	0	168.912
Κύπελο	25.000.000 μ	αρχική τιμή: 0,05	αρχικός δασμός: 3,9	0	48.750
Καθοδικός σωλήνας	6.000 μ	αρχική τιμή: 500	αρχικός δασμός: 14,4	0	432.000
Χαρτί κραφτ 150-225 g	8.000 τ	αρχική τιμή: 490	αρχικός δασμός: 5,7	0	223.440
Χαρτί κραφτ +225 g	7.000 τ	αρχική τιμή: 540	αρχικός δασμός: 5,7	0	215.460
Νώματα συνεχείς	650 τ	αρχική τιμή: 1.900	αρχικός δασμός: 7,5	0	92.625

**Συνολική απώλεια εσόδων σε σχέση με την προηγούμενη ποσοστιακή περίοδο :**

**23.557.151 ECU.**

Καταπολέμηση της απάτης : Οι διατάξεις όσον αφορά τη διαχείριση των δασμολογικών ποσοτώσεων προβλέπουν τα απαιτούμενα μέτρα πρόληψης και προστασίας από την απάτη και τις παρατυπίες.



ISSN 0254-1483

COM(97) 254 τελικό

# ΕΓΓΡΑΦΑ

GR

03 02 10

---

Αριθ. καταλόγου : CB-CO-97-243-GR-C

ISBN 92-78-20196-0

---

Υπηρεσία Επισήμων Εκδόσεων των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων

L-2985 Λουξεμβούργο